

Distr.
GENERAL

TD/B/COM.2/CLP/27
22 January 2002

ARABIC
Original: ENGLISH

مؤتمر الأمم المتحدة



للتجارة والتنمية

مجلس التجارة والتنمية

فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة

دليل سلطات المنافسة

من إعداد أمانة الأونكتاد

المحتويات

الصفحة

٢ مقدمة

٣ دليل سلطات المنافسة

مقدمة

- ١ - طلب فريق الخبراء الحكومي الدولي المعني بقوانين وسياسات المنافسة إلى أمانة الأونكتاد، في دورته الثالثة المعقودة في الفترة من ٢ إلى ٤ تموز/يوليه ٢٠٠١، أن تواصل نشر نص محدّث من دليل سلطات المنافسة (الفقرة ١٨(ب) من الاستنتاجات المتفق عليها، الواردة في الوثيقة (TD/B/COM.2/32-TD/B/COM.2/CLP/24).
- ٢ - وعليه، تتضمن هذه الوثيقة نصاً منقحاً من دليل سلطات المنافسة يمكن استخدامه لتيسير الاتصالات بين الموظفين المسؤولين عن مكافحة الممارسات التجارية التقييدية عند أدائهم لمهامهم.
- ٣ - وإذا أرادت سلطات المنافسة الوطنية زيادة تحديث المعلومات الواردة في هذه الوثيقة، فستكون أمانة الأونكتاد ممتنة لها لو قدمت أسماءها بالكامل وعناوينها وأرقام الهاتف والفاكس وعناوين البريد الإلكتروني وموقعها على الشبكة العالمية "ويب".

DIRECTORY OF COMPETITION AUTHORITIES

ALGERIA

Direction de la Concurrence
Ministère du Commerce
Palais du Gouvernement
Rue Docteur Saadane
16000 Alger
ALGERIE

Tel: (2132) 73 74 10; 21 09 80
Fax: (2132) 73 54 78; 71 58 91; 71 95 86

Conseil de la Concurrence
44/46, rue Med Belouizded-Belcourt
16015 Alger
ALGERIE

Tel: (2132) 67 67 12/14/10
Fax: (2132) 67 67 22

ARGENTINA

Comisión Nacional de Defensa de la Competencia
Secretaría de la Competencia, la Desregulación y la Defensa
del Consumidor
Ministerio de Economía
Av. Julio A. Roca 651
4 Piso, Oficina 16
CP 1322, Buenos Aires
ARGENTINA

Tel: (5411) 4349-4099/4097
Fax: (5411) 4349-4125
E-mail: scdydc@mecon.gov.ar
Website: www.mecon.gov.ar/secdef/basehome/direcciones.htm

ARMENIA

State Commission for the Defence
of Economic Competition
14, Koruna st.
375010 Yerevan
ARMENIA

Tel: (3741) 54 48 49; 54 39 86
Fax: (3741) 54 56 37

AUSTRALIA

Australian Competition and Consumer Commission (ACCC)
470 Northbourne Avenue
Dickson ACT 2602
AUSTRALIA

P.O. Box 1119
Dickson ACT 2602
AUSTRALIA

Tel: (612) 6243 1111/1123
Fax: (612) 6243 1199/1122
E-mail: brian.cassidy@acc.gov.au
Website: www.accc.gov.au

AUSTRIA

Federal Ministry of Economy and Labour
Competition Department (I/B/6)
Dampfschiffstrasse 4 1. St/Zi 115
A-1030 Vienna
AUSTRIA

Tel: (431) 711 00 57 25
Fax: (431) 587 42 00
E-mail: wettbewerb@bmwa.gv.at
Website: www.bmwa.gv.at/service/weservice/IB6.html

AZERBAIJAN

Ministry of Economic Development
Department on Antimonopoly Policy
85 Salatyn Askerova str., 13th Floor
370002 Baku
AZERBAIJAN

Tel: (99412) 94 78 75
Fax: (99412) 94 69 51

BELARUS

Ministry for Entrepreneurship and Investments
39 Myasnikova str.
220048, F-2 Minsk
BELARUS

Tel: (37517) 220 16 23
Fax: (37517) 227 22 40

BELGIUM

Division Prix et Concurrence
Ministère des Affaires Economiques
Administration de la Politique Commerciale
North Gate III
Boulevard du Roi Albert II, 16
1000 Bruxelles
BELGIQUE

Tel: (322) 206 51 63
Fax: (322) 206 57 72
E-mail: PRICE.CONC@mineco.fgov.be
Website: <http://mineco.fgov.be>

BENIN

Direction de la Concurrence et
des Prix
Ministère de l'Industrie, Commerce et
Promotion de l'Emploi
B.P. 2037
Cotonou
BENIN

Tel: (229) 31 25 22; 31 33 57
Fax: (229) 30 30 24; 30 71 31
E-mail: mcatdce@intnet.bj

BOLIVIA

Ministerio de Desarrollo Económico
Viceministerio de Industria y Comercio Interno
Avda. Camacho 1488
Casilla Postal 4430
La Paz
BOLIVIA

Tel: (5912) 372042/3/4
Fax: (5912) 370936

BRAZIL

Conselho Administrativo de
Defesa Economica (CADE)
Ministério da Justiça
Setor Comercial Norte-SCN
Quadra 2, Projecção C
CEP 70754-510 Brasilia DF
BRAZIL

Tel: (5561) 426 85 99
Fax: (5561) 328 55 23
E-mail: cade@cade.gov.br
Website: www.gov.br/

BULGARIA

Commission for the Protection of Competition
18, Vitosha Blvd.
1000 Sofia
BULGARIA

Tel: (359-2) 988 09 58; 988 37 74
Fax: (359-2) 980 73 15; 988 09 58
E-mail: cpcadmin@cpc.bg; eint@cpc.bg; int_dep@cpc.bg
Website: www.cpc.bg

BURKINA FASO

Ministère du Commerce, de la Promotion de l'Entreprise et
de l'Artisanat
Commission Nationale de la Concurrence
et de la Consommation
B.P. 365
Ouagadougou
BURKINA FASO

Tel: (226) 31 79 30
Fax: (226) 31 70 53; 31 84 97

CAMEROON

Direction des prix
Ministère de l'Economie et des Finances
Yaoundé
CAMEROON

Tel: (237) 22 35 69
Fax: (237) 20 79 47

CANADA

Competition Bureau
Industry Canada
50 Victoria Street
Hull, Quebec K1A 0C9
CANADA

Tel: (1819) 953 3318
Fax: (1819) 953 6400
E-mail: downs.andre@ic.gc.ca
Website: <http://competition.ic.gc.ca>

CENTRAL AFRICAN REPUBLIC

Direction de la Concurrence
Ministère de l'Industrie, du Commerce et de la
Promotion du Secteur Privé
Bangui
CENTRAL AFRICAN REPUBLIC

Tel: (236) 61 07 69; 61 10 55; 50 67 52
Fax: (236) 61 76 53

CHILE

Fiscalía Nacional Económica
Agustinas 853, Piso 12
Santiago de Chile
CHILE

Tel: (562) 638 2984
Fax: (562) 639 3219
Website: www.minecon.cl/minecon/fisnacec

CHINA

State Administration for Industry and Commerce
of People's Republic of China
8 Sanlihe Donglu, West District
Beijing, 100820
CHINA

Tel: (8610) 68032233-5506/9; 68028433
Fax: (8610) 68013978; 68012791

Department of International Trade and Economic Affairs
Ministry of Foreign Trade and Economic Cooperation
of People's Republic of China (MOFTEC)
2 Dongchang an Street
Beijing, 100731
CHINA

Tel: (8610) 65197216/65197206/65197701
Fax: (8610) 65197247

COLOMBIA

Superintendencia de Industria y Comercio
Carrera 13, No. 27-00, Mezamine
Bogotá, D.C.
COLOMBIA

Tel: (571) 382 0840
Fax: (571) 350 5220
E-mail: info@sic.gov.co
Web site: www.sic.gov.co

Superintendencia Bancaria
Calle 7, No. 449
Santafe de Bogotá, D.C.
COLOMBIA

Tel: (571) 350 81 66; 350 60 61
Fax: (571) 350 79 99; 350 57 07
E-mail: super@superbancaria.gov.co
Website: www.superbancaria.gov.co

COMMONWEALTH OF INDEPENDENT STATES (CIS)

Intergovernmental Council on Antimonopoly Policy
of CIS-member Countries
36, Novy Arbat str.
121205 Moscow
RUSSIAN FEDERATION

Tel: (7095) 290 72 43
Fax: (7095) 290 79 72

COSTA RICA

Comisión para Promover la Competencia (COPROCOM)
Edificio IFAM, Urbanización Los Colegios
Del Colegio Lincoln 100 metros Oeste, 100 metros Sur y 200 metros Oeste
P.O. Box 10216 - 1000
San José
COSTA RICA

Tel: (506) 235-8222/2700
Fax: (506) 236-7524
E-mail: coprocom@ns.meic.go.cr; pamelast@ns.meic.go.cr
Website: www.meic.go.cr/coprocom.htm

CÔTE D'IVOIRE

Commission de la Concurrence
Immeuble “La Pyramide”
9ème étage
01 BP 6594
Abidjan 01
CÔTE D'IVOIRE

Tel: (225) 202 263 31/32; 202 123 34;
Fax: (225) 202 123 34; 202 263 34

CROATIA

Agency for the Protection of
Market Competition
Savska cesta 41/VII
10144 Zagreb
CROATIA

Tel: (3851) 617 64 49
Fax: (3851) 617 64 50
E-mail: agencija.trz.natjecanja@zg.tel.hr

CYPRUS

Competition and Consumer Protection Division
Ministry of Commerce, Industry and Tourism
1421 Nicosia
CYPRUS

Tel: (3572) 86 72 72, 86 71 67; 86 72 04
Fax: (3572) 37 51 20
E-mail: mcicompe@cytanet.com.cy

CZECH REPUBLIC

Office for the Protection of Competition
Joštova 8
601 56 - Brno
CZECH REPUBLIC

Tel: (4205) 4216 1233
Fax: (4205) 4221 0023/2021
E-mail: info@compet.cz
Website: www.compet.cz

DENMARK

Danish Competition Authority
Norregade 49
DK 1165 Kopenhagen K,
DENMARK

Tel: (45) 33 17 70 00
Fax: (45) 33 32 61 44
E-mail: ks@ks.dk
Website: www.ks.dk

ESTONIA

Estonian Competition Board
8 Kohtu str.
15184 Tallinn
ESTONIA

Tel: (372) 6113 941/2
Fax: (372) 6113 943
E-mail: compet@konkurentsiamet.ee
Website: www.konkurentsiamet.ee

EUROPEAN COMMISSION

Direction Générale Concurrence
Commission Européenne
Rue Joseph II / Josef II-straat 70
B-1049 Bruxelles
BELGIQUE

Tel: (322) 295 59 39
Fax: (322) 295 54 37
E-mail: infocomp@cec.eu.int
Website:
<http://europa.eu.int/comm/dgs/competition>

<http://europa.eu.int/comm/competition;>

FINLAND

Finnish Competition Authority
(KILPAILUVIRASTO)
P.O. Box 332
00531 Helsinki
FINLAND

Visiting address:

Pitkäsillanranta 3
FIN - 00531 Helsinki
FINLAND

Tel: (3589) 73 141
Fax: (3589) 73 14 33 28
E-mail: forename.surname@kilpailuvirasto.fi
Website: www.kilpailuvirasto.fi

FRANCE

Conseil de la Concurrence
11, rue de l'Echelle
F-75001 Paris
FRANCE

Tel: (331) 55 04 00 00
Fax: (331) 55 04 00 33
Website: www.finances.gouv.fr/conseilconcurrence

Direction Générale de la Concurrence, de la Consommation
et de la Répression des Fraudes
Ministère de l'Economie, des Finances et du Budget
59, Bld Vincent Auriol
75013 - Paris
FRANCE

Tel: (331) 44 97 25 44
(331) 44 97 23 28/29
Fax: (331) 44 97 30 38; 44 97 05 78
E-mail: dirgen@dgccrf.finances.gouv.fr
Website: www.finances.gouv.fr/DGCCRF

GABON

Direction Générale des Prix et des Enquêtes Economiques
Ministère de l'Economie, des Finances, du Budget et de la Privatisation
B.P. 1064
Libreville
GABON

Tel: (241) 76 13 35; 77 89 71/73; 76 19 37
Fax: (241) 77 89 72

GEORGIA

State Antimonopoly Service
Ministry of Economy, Industry and Trade of Georgia
12 Chanturia str.
Tbilisi 380008
GEORGIA

Tel: (99532) 93 52 48/93 31 01
Fax: (99532) 92 25 52
E-mail: antimon_geo@posta.ge

GERMANY

Bundeskartellamt (Federal Cartel Office)
Kaiser-Friedrich-Strasse 16
53133 Bonn
GERMANY

Tel: (49228) 94 99 0
Fax: (49228) 94 99 144/143/400
E-mail: info@bundeskartellamt.bund.de
Website: www.bundeskartellamt.de

Monopolkommission (Monopolies Commission)
Adenauerallee 133
53113 Bonn
GERMANY

Tel: (49228) 94 99 262/263
Fax: (49228) 94 99 179
E-mail: sekretariat@monopolkommission.de
Website: www.monopolkommission.de

GREECE

Competition Committee
Secretariat of Greece
Building of Ministry of Commerce (5th floor)
10, Kaningos Square
10181 Athens
GREECE

Tel: (30) 1383 7039; 1380 4998; 1384 6029
Fax: (30) 1382 9654
E-mail: sec2296@athserv.otenet.gr

GUATEMALA

Ministerio de Economía
Dirección de Promoción de la Competencia
8a. Av. 10-43 Zona 1
Guatemala, C.A. 1001
GUATEMALA

Tel: (502) 238 3330 al 9
E-mail: ereyes@mail.cmineco.gob.gt

GUINEA

Direction Nationale du Commerce et de la
Concurrence
Ministère du Commerce, Industrie et PME
B.P. 468
Conakry
GUINEA

Tel: (224) 45 37 37; 45 17 43
Fax: (224) 41 39 90

HUNGARY

Office of Economic Competition
(Gazdasági Versenyhivatal)
Roosevelt tér 7-8
H-1051 Budapest
HUNGARY

Mailing address:
H-1245 Budapest 5, P.O. Box 1036
HUNGARY

Tel: (361) 331 4950; 312 8400
Fax: (361) 332 3125; 311 0400
E-mail: postmaster@gvh.hu
Website: www.gvh.hu

ICELAND

Samkeppnisstofnun
Raudarastigur 10
105 Reykjavik
ICELAND

Tel: (354) 552 7422
Fax: (354) 562 7442
E-mail: samkeppni@samkeppni.is
Website: www.samkeppni.is

INDIA

Monopolies and Restrictive
Trade Practices Commission
Kota House Annex
Shahjahan Road
New Delhi, 110011
INDIA

Tel: (9111) 338 5974/338 5977
Fax: (9111) 338 5974/338 5977

INDONESIA

Commission for the Supervision of Business Competition
Gedung Depperindag 12th Floor
Jl. Gatot Subroto Kav. 52-53
Jakarta 12950
INDONESIA

Tel: (6221) 529 61791/2/3
Fax: (6221) 529 61794

IRELAND

Competition Authority
Parnell House
14 Parnell Square
Dublin 1
IRELAND

Tel: (3531) 804 5400
Fax: (3531) 804 5401
E-mail: info@tca.ie
Website: www.tca.ie

ISRAEL

Antitrust Authority
22, Kanfei Nesharim Str.
P.O. Box 34281
Jerusalem, 91341
ISRAEL

Tel: (9722) 655 6104
Fax: (9722) 651 5329
Website: www.antitrust.gov.il

ITALY

Autorità Garante della Concorrenza
e del Mercato
Via Liguria 26
00187 Roma
ITALY

Tel: (396) 48 16 21; 48 16 22 87/26
Fax: (396) 48 16 23 56/76
E-mail: antitrust@agcm.it; cristina.pittiglio@agcm.it
Website: www.agcm.it

JAMAICA

Fair Trading Commission
52 Grenada Crescent
Kingston 5
JAMAICA, W. I.

Tel: (1876) 960 0120-4
Fax: (1876) 960 0763
E-mail: ftc@cwjamaica.com
Website: www.jftc.com

JAPAN

International Affairs Division
Fair Trade Commission
1-1-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokyo 100-8987
JAPAN

Tel: (813) 3581 1998/5486
Fax: (813) 3581 1944
E-mail: intnldiv@jftc.go.jp
Website: www.jftc.go.jp

KAZAKHSTAN

Agency for Regulation of Natural Monopolies,
Protection of Competition and Support of Small Business
36, Auezov str.
473000 Astana
KAZAKHSTAN

Tel: (73172) 21 54 94
Fax: (73172) 21 54 79/67/73
E-mail: oms@mail.kz

KENYA

Monopolies and Prices Commission
The Treasury
P.O. Box 30007
Nairobi
KENYA

Tel: (254-2) 33 81 11 ext. 33 257; direct line: 21 72 75/34 38 34
Fax: (254-2) 33 81 57
E-mail: mpc@skyweb.co.ke

KYRGYZSTAN

State Committee on Antimonopoly Policy at the
Government of Kyrgyz Republic
114, Chuy str.
Bishkek 720040
KYRGYZSTAN

Tel: (996312) 22 48 01
Fax: (996312) 22 63 65

LATVIA

Competition Council
41/43 Elizabetes Str.
Riga, LV-1010
LATVIA

Tel: (371) 728 2865
Fax: (371) 724 2141
E-mail: council@competition.lv
Website: www.competition.lv

LITHUANIA

Competition Council
A. Vienuolio St. 8
2600 Vilnius
LITHUANIA

Tel: (3702) 22 64 92; 62 77 97
Fax: (3702) 22 64 92
E-mail: tarnyba@konkuren.lt
Website: www.konkuren.lt

MALAYSIA

Ministry of Domestic Trade and
Consumer Affairs
Planning and Development Division
32nd Floor, Menara Dayabumi
Jalan Sultan Hishamuddin
50623 Kuala Lumpur
MALAYSIA

Tel: (603) 2 274 21 00/274 79 96/274 75 86
Fax: (603) 2 274 70 49

MALI

Direction Nationale du Commerce
et de la Concurrence
B.P. 201
Bamako
MALI

Tel: (223) 21 08 20; 21 49 28; 21 23 14
Fax: (223) 21 80 46; 21 35 77; 21 49 28

Conseil de la Concurrence
B.P. 16 - KOULOUBA
Bamako
MALI

Tel: (223) 22 75 15; 22 71 59; 22 72 72
Fax: (223) 22 73 99

MALTA

Consumer and Competition Division
Office for Fair Trading
Cannon Road
St. Venera CMR 02
MALTA

Tel: (356) 446250/5; 446258
Fax: (356) 446257
E-mail: fair.trading@magnet.mt; marcel.pizzuto@magnet.mt

MAURITANIA

Direction de la Concurrence
Ministère du Commerce et de l'Artsanat
B.P. 182
Nouakchott
MAURITANIA

Tel: (222) 525 63 43
Fax: (222) 525 40 12

MEXICO

Comisión Federal de Competencia (CFC)
Monte Líbano 225
Col. Lomas de Chapultepec
México 11000 D.F.
MEXICO

Tel: (525) 283 65 00; 283 66 67; 283 65 48; 283 6595
Fax: (525) 283 66 80; 283 65 99; 283 6577; 258 65 43
E-mail: correo@cfc.gob.mx
Website: <http://cfc.gob.mx>

MOLDOVA

Ministry of Economy and Reforms
1, Marii Adunari Nationale sq.
274003 Chisinau
REPUBLIC OF MOLDOVA

Tel: (3732) 23 74 48/23 41 33/23 42 50
Fax: (3732) 23 40 64

MOROCCO

Direction des Prix et de la Concurrence
Ministère des Affaires Générales du Gouvernement
Palais Royal, le Mechouar
Rabat
MOROCCO

Tel: (2127) 67 56 32
Fax: (2127) 77 16 97

NETHERLANDS

NMa (Netherlands Competition Authority)
P.O. Box No. 16326
2500 BH The Hague
NETHERLANDS

Tel: (3170) 330 33 00
Fax: (3170) 330 33 70
E-Mail: info@nma-org.nl
Website: www.nma-org.nl

NEW ZEALAND

Competition and Enterprise Branch
Ministry of Economic Development
P.O. Box 1473
Wellington
NEW ZEALAND

Tel: (644) 472 00 30
Fax: (644) 499 17 91
Website: med.govt.nz

Commerce Commission
P.O. Box 2351
Wellington
NEW ZEALAND

Tel: (664) 471 01 80
Fax: (664) 471 07 71
Website: comcom.govt.nz

NICARAGUA

Competencia y Transparencia de los Mercados
MIFIC
Frente Camino de Oriente
Managua
NICARAGUA

Tel/Fax: (505) 267 27 20

NIGER

Direction du Commerce Intérieur
et de la Concurrence
B.P. 480
Niamey
NIGER

Tel: (227) 73 58 69
Fax: (227) 73 21 50
E-mail: nicom@intnet.ne

NORWAY

Norwegian Competition Authority
H. Heyerdahlsgate 1
Postbox 8132 Dep.
N - 0033 Oslo 1
NORWAY

Tel: (47) 22 40 09 00
Fax: (47) 22 40 09 99
E-mail: post@konkurransetilsynet.no
Website: www.konkurransetilsynet.no

PAKISTAN

Monopoly Control Authority
65-E, Pak Pavilions
2d and 3d Floor
Fazal-Ulhaq Road (G-7/F-7)
P.O. Box 1227
Islamabad
PAKISTAN

Tel: (9251) 920 59 25/26/27
Fax: (9251) 921 92 18
E-mail: section@isb.comsats.net pk

PANAMA

Comisión de Libre Competencia y Asuntos del Consumidor (CLICAC)
Vía Fernández de Córdoba
Plaza Córdoba Primer Alto
Apdo 5231 Zona 5
Panamá City
PANAMÁ

Tel: (507) 261 1313
Fax: (507) 229 6952
E-mail: clicac@clicac.gob.pa; webmaster@clicac.gob.pa
Website: www.clicac.gob.pa

PARAGUAY

Viceministerio de Comercio del Ministerio de Industria y Comercio
Avenida de España 323 c/ Estados Unidos
Asunción
PARAGUAY

Tel: (59521) 227140
Fax: (59521) 227140
E-mail: olgad@pla.net.py

PERU

Instituto Nacional de Defensa de la Competencia y de la
Protección de la Propiedad Intelectual (INDECOPI)
Calle de la Prosa 138
San Borja
Lima 41
PERU

Tel: (511) 224 7800/7777
Fax: (511) 224 0348/46/58
E-mail: postmaster@indecopi.gob.pe
Website: www.indecopi.gob.pe

POLAND

Office for Competition and Consumer Protection
Plac Powstanców Warszawy 1
00-950 Warsaw
POLAND

Tel: (4822) 556 08 00; 826 14 35
Fax: (4822) 826 50 76; 827 03 04
E-mail: uokik@uokik.gov.pl
Website: uokik.gov.pl

PORTUGAL

Directorate-General for Trade and Competition
Ministry of Economy
Av. Visconde Valmor, 72
1069-041 Lisboa
PORTUGAL

Tel: (351-21) 791 91 00; 791 92 62
Fax: (351-21) 796 51 58; 791 92 60
E-mail: dgcc@dgcc.pt
Website: <http://www.dgcc.pt>

REPUBLIC OF KOREA

Korea Fair Trade Commission
Government Complex Kwachon
1 Chungang-dong
Kwachon-shi, Kyunggi-Do
427-713
REPUBLIC OF KOREA

Tel: (822) 503-9010; 503-9114; 504-5145; 504-5944
Fax: (822) 507-1059/3544/1453
E-mail: gugje2@ftc.go.kr; leeng@ftc.go.kr
Website: www.ftc.go.kr

ROMANIA

Romania Competition Council
1, Calea 13 Septembrie
Palace of Parliament
Bucharest
ROMANIA

Tel: (401) 337 36 08; 337 36 07
Fax: (401) 337 36 43
E-mail: council@rccomp.eunet.ro

Competition Office
12 Blvd. Libertatii
Bucharest
ROMANIA

Fax: (401) 311 13 09

RUSSIAN FEDERATION

Ministry for Antimonopoly Policy
and Support of Entrepreneurship
11, Sadovaya-Kudrinskaya Str.
123808 Moscow
RUSSIAN FEDERATION

Tel: (7095) 252 76 52; 254 74 00; 254 83 05; 252 74 45
Fax: (7095) 254 83 00; 254 75 21
E-mail: gaki@infpres.com

SENEGAL

Commission Nationale de la Concurrence
Ministère du Commerce
Dakar
SENEGAL

Tel: (221) 882 92 88
Fax: (221) 821 91 32

SLOVAKIA

Antimonopoly Office of the Slovak Republic
(Protimonopolný úrad SR)
Drieňová 24
826 03 Bratislava
SLOVAKIA

Tel: (4212) 43 33 73 05
Fax: (4212) 43 33 35 72
E-mail: strakova@antimon.gov.sk
Website: www.antimon.gov.sk

SLOVENIA

Competition Protection Office
Ministry of Economic Relations and Development
Kotnikova 28/VII
1000 Ljubljana
SLOVENIA

Tel: (386) 1478 3597
Fax: (386) 1478 3608

SOUTH AFRICA

Competition Commission South Africa
Private Bag X23
Lynnwood Ridge
0040 Pretoria
SOUTH AFRICA

Tel: (2712) 482 90 00/60
Fax: (2712) 482 90 01/03; 482 91 23
E-mail: CCSA@compcom.ca.za
Website: www.compcom.co.za

Competition Tribunal South Africa
Private Bag X28
Lynnwood Ridge
0040 Pretoria
SOUTH AFRICA

Tel: (2712) 482 92 00
Fax: (2712) 482 92 01
E-mail: ctsa@comptrib.co.za
Website: www.comptrib.co.za

SPAIN

Dirección General de Política Económica y Defensa de la Competencia
Subdirección General sobre Conductas Restrictivas de la Competencia
Alcalá 9
28071 Madrid
SPAIN

Tel: (3491) 595 80 00 ext. 8263
Fax: (3491) 595 87 87
Website: www.minhas.es/comun/dgpedc.htm
Tribunal de Defensa de la Competencia
Avda. de Pio XII, 17
28016 Madrid
SPAIN

Tel: (3491) 353 05 10/13
Fax: (3491) 353 05 90
Website: www.mineco.es/tdc

SRI LANKA

Fair Trading Commission
P.O. Box 1688
440 Union Place
Colombo 2
SRI LANKA

Tel: (941) 677 249/678 210; Chairman – 677 250; Secretary General – 677 250
Fax: (941) 677 251
E-mail: ftc@sltnet.lk

SWEDEN

KONKURRENSVERKET
(Swedish Competition Authority)
Malmskillnadsgatan 32
103 85 Stockholm
SWEDEN

Tel: (468) 700 15 24; 700 16 00
Fax: (468) 20 88 58; 24 55 43
E-mail: konkurrensverket@kkv.se
Website: www.kkv.se

SWITZERLAND

Commission de la Concurrence
Effingerstrasse 27
CH-3003 Bern
SWITZERLAND

Tel: (4131) 322 20 40
Fax: (4131) 322 20 53
E-mail: weko@weko.admin.ch
Website: <http://wettbewerbskommission.ch>

TAIWAN PROVINCE OF CHINA

Fair Trade Commission
Executive Yuan
12-14th Fl., 2-2 Chi-Nan Road, Sec. 1
Taipei
TAIWAN PROVINCE OF CHINA

Tel: (8862) 2351 7588/7567
Fax: (8862) 2397 4658/5075
Website: www.ftc.gov.tw

TAJIKISTAN

State Agency for Antimonopoly Policy and Support of Entrepreneurship
20 Rudaki av.
734012 Dushanbe
TAJIKISTAN

Tel: (992372) 21 45 12; 21 56 93; 21 53 49
Fax: (992372); 21 55 53; 21 45 12

THAILAND

Business Competition Bureau
Department of Internal Trade
Ministry of Commerce
2 Maharaj Rd.
Bangkok 10200
THAILAND

Tel: (662) 623-6148; 222 0578
Fax: (662) 225-0519; 623 64 46
E-mail: compet@dit.go.th
Website: www.dit.go.th

THE FORMER YUGOSLAV REPUBLIC OF MACEDONIA

Ministry of Economy
Monopoly Authority
Jurij Gagarin 15
Skopje
THE FORMER YUGOSLAV REPUBLIC OF MACEDONIA

Tel: (389 91) 393 435/424
Fax: (389 91) 393 511
E-mail: monupr@hotmail.com; jgelevska@hotmail.com

TUNISIA

Direction Générale de la Concurrence et du Commerce Intérieur
Ministère du Commerce
6 rue de Venezuela
Tunis
TUNISIA

Tel: (2161) 781 729
Fax: (2161) 781 847
E-mail: Mohsen.Aroui@email.ati.tn

Conseil de la Concurrence de Tunisie
7, Rue 7000/av. Khereddine Pahcha
Tunis
TUNISIA

Tel: (2161) 795199/797376
Fax: (2161) 796230

TURKEY

Turkish Competition Authority
(Rekabet Kurumu Baskanligi)
Bilkent Plaza, B3 Blok
06530 Bilkent
Ankara
TURKEY

Tel: (90 - 312) 266 6969
Fax: (90 - 312) 266 7920
E-mail: rek@rekabet.gov.tr
Website: www.rekabet.gov.tr

Ministry of Industry and Commerce
General Directorate of Consumer and Competition Protection
Eskisehir Yolu, 7 Km
Ankara
TURKEY

Tel: (90 - 312) 287 70 21
Fax: (90 - 312) 287 78 41

UKRAINE

Antimonopoly Committee of Ukraine
Lviv sq., 8
Kiev 254655
UKRAINE

Tel: (38044) 212 50 54
Fax: (38044) 212 48 05
E-mail: root@comitet.kiev.ua

UNION ECONOMIQUE ET MONETAIRE OUEST AFRICAINE (UEMOA)

Direction du Commerce et de la Concurrence
1 B.P. 543
Ouagadougou 01
BURKINA FASO

Tel: (226) 31 88 73 à 76
Fax: (226) 31 88 72
E-mail: jean-luc.senou@uemoa.bf

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

Office of Fair Trading
Fleetbank House
2-6 Salisbury Square
London EC4Y 8JX
UNITED KINGDOM

Tel: (4420) 7211 8000/8826
Fax: (4420) 7211 8880/8992
E-mail: enquiries@oft.gov.uk
Website: www.oft.gov.uk

Competition Commission
New Court
48 Carey Street
London WC2A 2JT
UNITED KINGDOM

Tel: (4420) 7271 0100/0243
Fax: (4420) 7271 0367
E-mail: info@competition-commission.org.uk
Website: www.competition-commission.gov.uk

UNITED REPUBLIC OF TANZANIA

Fair Competition Commission
Ministry of Industry and Trade
CUT Building, Lumumba Str.
P.O. Box 9503
Dar es Salaam
UNITED REPUBLIC OF TANZANIA

Tel: (255) 222 180075
Fax: (255) 222 180371

UNITED STATES OF AMERICA

Antitrust Division
U.S. Department of Justice
950 Pennsylvania Avenue, Room 3744
Washington, D.C. 20530
USA

To request public documents:
Tel: (1202) 514 2481
Fax: (1202) 514 3763
E-mail: atrdocs.grp@usdoj.gov
Website: www.usdoj.gov/atr

Federal Trade Commission
600 Pennsylvania Ave.
N.W., Washington, D.C. 20580
USA
Tel: (1202) 326-2222
Website: www.ftc.gov/

URUGUAY

Ministerio de Economía y Finanzas
Colonia 1.089 P3
11.100 Montevideo
URUGUAY

Tel: (5982) 908065
Fax: (5982) 907197

Dirección de Defensa del Consumidor
Cerro Largo 53
11.100 Montevideo
URUGUAY

Tel: (5982) 908065
Fax: (5982) 907197

UZBEKISTAN

State Committee of Demonopolization and Development of Competition
5 Mustakillik Maidoni
Tashkent, 700078
UZBEKISTAN

Tel: (99871) 139 15 42/139 83 42/139 83 46
Fax: (99871) 139 83 43/48

VENEZUELA

PRO-COMPETENCIA
Superintendencia para la Promoción y Protección
de la Libre Competencia
Torre Este, piso 19
Nivel Lecuna, Parque Central
Caracas 1010
VENEZUELA

Tel/fax: (58212) 509 05 55/77/89
E-mail: info@procompetencia.gov.ve
Website: www.procompetencia.gov.ve

ZAMBIA

Zambia Competition Commission
P.O. Box 34919
Main Post Office Building
Cairo Road
Lusaka
ZAMBIA

Tel: (260-1) 22 27 75/ 87
Fax: (260-1) 22 27 89; 22 66 73; 22 67 27
E-mail: zcomp@zamtel.zm

ZIMBABWE

Industry and Trade Competition Commission
Block One, 2nd Floor, No. 1 Union Avenue
Private Bag 7774
Causeway
Harare
ZIMBABWE

Tel: (2634) 775040/1/2/3/4/5
Fax: (2634) 770175/771123
E-mail: compcomm@mweb.co.zw
